

МОУ «Вурнарская СОШ №1»  
поселок Вурнары ЧР

Проект  
Русский язык и  
проблемы заимствования

*Автор:* ученица кадетского 8 «а» класса  
Браницына Полина

*Научный руководитель:* Бобина Н. Р.  
учитель русского языка и литературы

- **Основная цель проекта:**
- На основании изучения специальной литературы и в результате исследования и сбора различных материалов доказать, что русский язык - развивающееся явление, но перегружать его иноязычной лексикой - значит утратить самобытность языка и культуры.
- **Основные задачи проекта:**
- через исследовательский материал, изучаемый в процессе работы над проектом, повышать культуру речи, воспитывать патриотические чувства, любовь к Родине.
- На конкретном материале развить:
- интерес к изучению и сохранению русского языка
- интерес к изучению и сохранению собственной культуры и языка.
- интерес к исследовательской деятельности

# Обоснование необходимости проекта (актуальность).

- Проект необходим для воспитания духовно-нравственных, гражданских и мировоззренческих качеств личности, которые проявляются в любви к Родине, к русскому языку, в стремлении и умении беречь и приумножать лучшие традиции, ценности русского языка, своей национальной культуры, своей земли. Проект необходим для сохранения чистоты русского языка, для вовлечения в активную исследовательскую деятельность, необходим для развития творческих начал личности, для обмена опытом.

# стратегия и механизм достижения поставленных целей.

- Основные стратегии:
- 1. Изучение специальной литературы.
- 2. Сбор материалов: слов иностранного происхождения.
- 3. Опрос учащихся по возрастным группам и взрослого населения поселка
- 4. Анализ полученных результатов.
- 5. Составление сравнительных графиков и диаграмм по результатам исследовательской деятельности.

# Как спасти язык ?

- Какие мероприятия помогут языку не погибнуть?
- А что могу сделать я?



- В нашем поселке имеются вывески на латинице: на улице К.Маркса Интернет-салон «Maxima» и фото-салон «Zoom», реклама такси «DIEZEL», магазин хозтоваров «ТАВ», на улице Советской магазин оргтехники «Никс», на улице Ашмарова развлекательный центр «Занзибар».



Отношение к надписям на иностранном языке.  
Результаты: из 87 опрошенных только 32 человека  
согласились с тем, что иностранные надписи

недопустимы





Обращение.

Мы, авторы проекта «Русский язык и проблемы заимствования», ученица кадетского 8 «а» класса МОУ «Вурнарская СОШ №1» Браницына Полина и научный руководитель проекта учитель русского языка и литературы Бобина Н. Р. обращаем Ваше внимание на то, что на улицах нашего поселка Вурнары до сих пор сохранились вывески и реклама, написанная на латинице, в то время как Государственная Дума, заботясь о чистоте русского языка, приняла закон о его защите. В нем говорится: « Органы государственной власти субъектов Российской Федерации должны способствовать сохранению самобытности и чистоты русского языка, содействовать повышению уровня культуры русской речи граждан Российской Федерации. Оформление вывесок, общественных мест осуществляется на русском языке как государственном языке Российской Федерации, на государственных языках республик и иных языках народов Российской Федерации». Таким образом, использование латиницы в рекламе недопустимо. Мы провели исследование и выяснили, что в нашем поселке имеются вывески на латинице: на улице К.Маркса Интернет-салон «Maxima» и фото-салон «Zoom», реклама такси «DIEZEL», магазин хозтоваров «ТАВ», на улице Советской магазин оргтехники «Никс». Любому из этих заведений можно подобрать название на русском языке и не уродовать улицы поселка чуждыми нашему языку названиями.Надеемся на вашу помощь и понимание проблемы.

Руководитель проекта, учитель русского языка и литературы МОУ «ВСОШ №1»  
Бобина Н. Р.

Автор проекта, ученица кадетского 8 «а» класса  
Браницына Полина.

Чуваш Республика  
Вурнар районĕнчи Вурнар хула  
поселенийĕн администрацийĕ  
Администрация Вурнарского  
городского поселения Вурнарского  
района Чувашской Республики  
424220 п. Вурнары  
от 29.01.2009 № 42  
на № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Руководителю проекта, учителю  
русского языка и литературы  
МОУ «ВСОШ №1»  
Бобиной Н.Р.  
автору проекта, ученице  
кадетского 8 «а» класса  
Браничиной П.

Администрация Вурнарского городского поселения изучила Ваше обращение на совещании работников Вурнарского городского поселения.

Похвально, что ваши ученики пишут проекты с названием «Русский язык и проблемы заимствования». И в ходе работы обратили внимание на вывески общественных мест на улицах поселка. Действительно замечание правильное, что имеются вывески на латинице.

Администрация Вурнарского городского поселения учтет ваши замечания и предложения, собственникам этих зданий направит письма, чтобы привели в порядок названия вывесок в соответствии с законами Российской Федерации и Чувашской Республики.

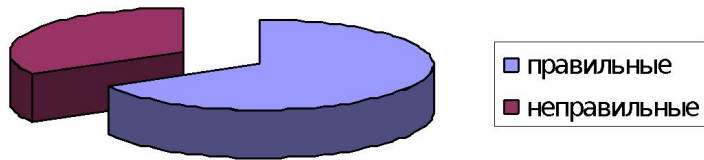
Глава администрации  
Вурнарского городского поселения



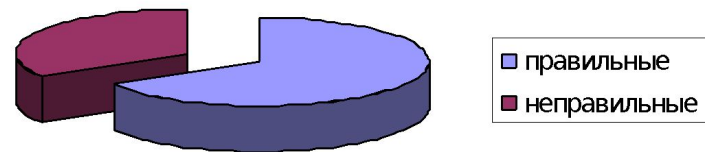
В. Я. Львов

# Частота использования слов иностранного происхождения учащимися нашей школы и взрослым населением поселка.

8 "А"



8 "Б"



# Значение заимствованных слов





# Результаты

Проект, во-первых, поможет обратить внимание населения и руководства поселка на необходимость сохранения чистоты русского языка, во-вторых, научит употреблять иноязычные слова только по необходимости, разумно, в-третьих, использовать только те слова, значение которых понимаешь.